

the OUTDOOR

HER OES.

edition .25

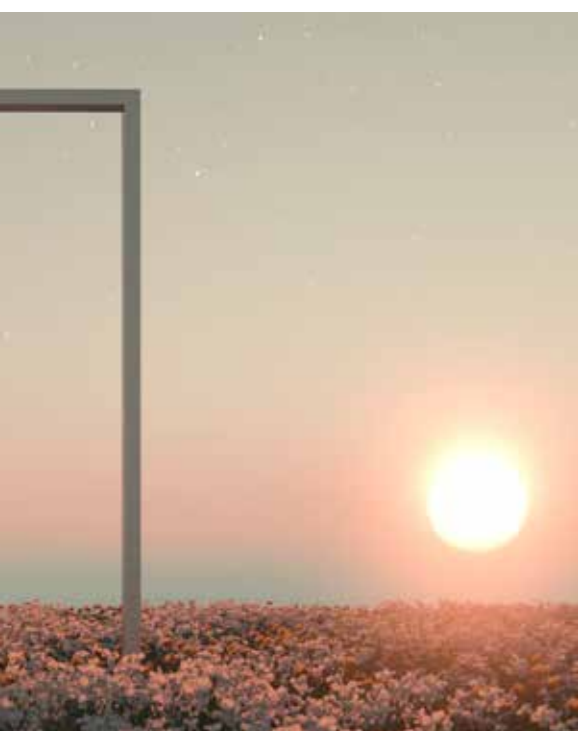
ALBA



corradi.eu

Corradi
OUTDOOR LIVING SPACE

ABOUT CORRADI



_____ solutions to
create
your
outdoor space

EN FOR MORE THAN 45 YEARS WE HAVE BEEN DESIGNING SOLUTIONS THAT ALLOW YOU TO ENJOY THE OUTDOORS AT BEST.

We have come a long way from the small 47-year-old artisanal workshop to today's company that uses the best production technologies and distributes products throughout the world.

What has never changed is our determination and passion, just like the first day.

Our desire to always do better, develop new ideas, seek out other points of view.

Our desire to create your future outdoor space.

IT DA OLTRE 45 ANNI PROGETTIAMO SOLUZIONI PER FARTI VIVERE AL MEGLIO LO SPAZIO ESTERNO.

Ne abbiamo fatta di strada, dal piccolo laboratorio artigianale di 47 anni fa all'azienda di oggi, che utilizza le migliori tecnologie produttive e distribuisce i prodotti in tutto il mondo.

Ciò che non è mai cambiato sono la nostra grinta e la nostra passione, proprio come il primo giorno.

Il desiderio di fare sempre meglio, di sviluppare nuove idee, di cercare altri punti di vista.

Il desiderio di creare il tuo spazio esterno di domani.



FR DEPUIS PLUS DE 45 ANS, NOUS ÉTUDIONS DES SOLUTIONS POUR QUE VOUS PUISSIEZ VIVRE AU MIEUX VOS ESPACES EXTÉRIEURS.

Nous avons fait bien du chemin, du petit atelier artisanal d'il y a 47 ans à l'usine d'aujourd'hui, qui utilise les meilleures technologies de production et distribue ses produits dans le monde entier.

Ce qui n'a jamais changé, c'est notre dynamisme et notre passion, comme au premier jour. Le désir de toujours faire mieux, de développer de nouvelles idées, de rechercher d'autres points de vue.

L'envie de créer votre espace extérieur de demain.



DE SEIT MEHR ALS 45 JAHREN ENTWICKELN WIR LÖSUNGEN, DAMIT SIE SICH AUF BESTE ART UND WEISE IM AUSSENBEREICH AUFHALTEN KÖNNEN.

Ein langer Weg, vom kleinen Handwerksbetrieb von vor 47 Jahren bis zum heutigen Produktionswerk, das die besten Produktionstechnologien anwendet und ihre Produkte in alle Welt liefert. Was sich nie geändert hat, ist unser Engagement und unsere Leidenschaft - genau wie am ersten Tag. Der Wunsch, es immer besser zu machen, neue Ideen zu entwickeln und andere Sichtweisen zu suchen.

Der Wunsch, Ihren Außenbereich von morgen zu gestalten.

ES DESDE HACE MÁS DE 45 AÑOS CREAMOS SOLUCIONES PARA QUE PUEDAS VIVIR AL MÁXIMO EL ESPACIO EXTERIOR.

Hemos recorrido un largo camino, desde el pequeño laboratorio artesanal de hace 47 años hasta la fábrica actual, que emplea las mejores tecnologías productivas y distribuye los productos en todo el mundo.

Lo que nunca ha cambiado es nuestra energía y nuestra pasión, exactamente como el primer día.

El deseo de ser cada vez mejores, de desarrollar nuevas ideas, de buscar otros puntos de vista.

El deseo de crear tu espacio exterior del futuro.



NL WIJ ONTWERPEN AL 45 JAAR LANG OPLOSSINGEN DIE U DE MOGELIJKHEID BIJEN OM OPTIMAAL VAN UW BUITENRUIMTE TE KUNNEN GENIETEN.

Van een klein ambachtelijk laboratorium 47 jaar geleden zijn we uitgegroeid tot de hedendaagse fabriek waar we gebruik maken van de beste productietechnologieën en vanwaaruit we over de hele wereld distribueren. Wat nooit veranderd is, is onze gedrevenheid en passie, net als op dag één. Het verlangen om het altijd beter te doen, om nieuwe ideeën te ontwikkelen, om andere gezichtspunten te zoeken.

Het verlangen om uw toekomstige buitenruimte te creëren.

Corradi
OUTDOOR LIVING SPACE



ALBA



Anti-splash system
Sistema antirimbalzo
Système anti-projection
Spritzschutzsystem
Sistema antisalpicaduras
Antispatssystem



EN ALBA IS AN ALUMINIUM BIOCLIMATIC PERGOLA WITH BLADES THAT CAN BE ADJUSTED BY UP TO 150° TO REGULATE THE AMOUNT OF LIGHT AND AIR AND CREATE A COMFORTABLE ENVIRONMENT.

When closed, the top cover protects against sun and rain. When it rains, the water is collected through the perimeter gutters and channelled into the pillars. In the event of heavy rainfall, a specific tilting anti-splash system, available as an option, prevents water from bouncing back into the pergola.

IT ALBA È UNA PERGOLA BIOCLIMATICA IN ALLUMINIO DOTATA DI LAMELLE ORIENTABILI FINO A 150°, PER REGOLARE LA QUANTITÀ DI LUCE E DI ARIA E CREARE UN AMBIENTE CONFORTEVOLE.

Da chiusa, la copertura superiore protegge da sole e pioggia. Quando piove, l'acqua viene raccolta attraverso la gronda perimetrale e convogliata nei pilastri. In caso di forti precipitazioni uno specifico sistema a bascula, disponibile come optional, evita il rimbalzo dell'acqua all'interno della pergola.

FR ALBA EST UNE PERGOLA BIOCLIMATIQUE EN ALUMINIUM ÉQUIPÉE DE LAMES ORIENTABLES JUSQU'À 150°, DE SORTE À RÉGLER LA QUANTITÉ DE LUMIÈRE ET D'AIR POUR CRÉER UN ENVIRONNEMENT CONFORTABLE.

Lorsqu'elle est fermée, la couverture supérieure protège contre le soleil et la pluie. Lorsqu'il pleut, l'eau est collectée par la gouttière autour du périmètre et acheminée dans les piliers. En cas de fortes pluies, un système basculant spécial, disponible en option, empêche l'eau de rebondir dans la pergola.



ALBA

DE ALBA IST EIN LAMELLENDACH AUS ALUMINIUM MIT BIS AUF 150° SCHWENKBAREN LAMELLEN, DIE DAS REGULIEREN DES DURCHDRINGENDEN LICHTS UND DER LUFT ERMÖGLICHEN UND DABEI EINE ANGENEHME UMGEBUNG SCHAFFEN.

Im geschlossenen Zustand schützt die obere Abdeckung vor Sonne und Regen. Bei Regen wird das Wasser von der am Umfang verlaufenden Regenrinne aufgefangen und in die Pfeiler geleitet. Bei starkem Regen verhindert ein als optional erhältliches spezielles Kippsystem, dass das Wasser in den Innenbereich der Pergola spritzt.

ES ALBA ES UNA PÉRGOLA BIOCLIMÁTICA DE ALUMINIO DOTADA DE LAMAS ORIENTABLES HASTA 150°, PARA REGULAR LA CANTIDAD DE LUZ Y DE AIRE Y CREAR UN AMBIENTE CÓMODO.

Cerrada, la cobertura superior protege del sol y de la lluvia. Cuando llueve, la gárgola perimetral recoge el agua y la transporta a las columnas. En caso de fuertes precipitaciones un sistema específico de báscula, disponible como opcional, evita que el agua rebote dentro de la pérgola.

NL ALBA IS EEN LAMELLENDAK IN ALUMINIUM UITGERUST MET TOT 150° VERSTELBARE LAMELLEN, OM DE HOEVEELHEID LICHT EN LUCHT TE REGELEN EN EEN COMFORTABELE OMGEVING TE CREËREN.

Wanneer ze gesloten is, beschermt de bovenste afdekking tegen zon en regen. Als het regent, wordt het water door de omtrekgoot opgevangen en in de staanders geleid. Bij hevige regenval vermijdt een specifiek kantelsysteem, beschikbaar als optie, dat het water in de pergola stuijert.

EN ALBA PAYS GREAT ATTENTION TO QUALITY, CONSTRUCTION SIMPLICITY, FLEXIBILITY OF USE AND GENERAL SOLIDITY, WHICH HAVE ALWAYS BEEN A FOCUS FOR CORRADI.

With a linear design emphasised by the new restyled corner casing, Alba suits all traditional as well as latest modern and contemporary architectural styles, and can be installed in different ways: self-supporting with four pillars, wall-mounted, integrated or resting on existing rooms, without vertical pillars (Alba Liberty).

IT ALBA RIFLETTE UNA GRANDE ATTENZIONE IN TERMINI DI QUALITÀ, SEMPLICITÀ COSTRUTTIVA, FLESSIBILITÀ DI IMPIEGO E SOLIDITÀ GENERALE SU CUI CORRADI PONE DA SEMPRE L'ACCENTO.

Con un design lineare enfatizzato dal nuovo restyling del carter angolare, Alba è adatta agli stili architettonici tradizionali così come ai più moderni o contemporanei, e può essere posata in diversi modi: autoportante con quattro pilastri, addossata a parete, integrata o in appoggio a vani esistenti, senza pilastri verticali (Alba Liberty).

FR ALBA EST SYNONYME D'UNE ATTENTION IMPORTANTE EN TERMES DE QUALITÉ, FACILITÉ DE CONSTRUCTION, FLEXIBILITÉ D'UTILISATION ET STABILITÉ GÉNÉRALE, QUI SONT DEPUIS TOUJOURS LES PRIORITÉS DE CORRADI.

Grâce à un design linéaire, souligné par le nouveau restylage du carter cornière, Alba s'adapte aussi bien aux styles architecturaux traditionnels qu'à ceux plus modernes et contemporains, et offre plusieurs modalités de pose : à structure autoportante avec quatre piliers, adossée au mur, intégrée ou en appui aux espaces existants, sans piliers verticaux (Alba Liberty).



ALBA LIBERTY
Without pillars
Senza pilastri
Sans piliers
Ohne Pfeiler
Sin columnas
Zonder verticale staanders



DE BEI ALBA WURDE EIN GROSSES AUGENMERK AUF QUALITÄT, EINFACHES DESIGN, EINSATZFLEXIBILITÄT UND ALLGEMEINE BESTÄNDIGKEIT GERICHTET: FAKTOREN, AUF DIE CORRADI SEIT JEHER WERT LEGT.

Dank des linearen Designs und der neu gestalteten Eckabdeckung passt sich Alba sowohl an traditionelle als auch an sehr moderne oder aktuelle Baustile an und bietet verschiedene Installationsmöglichkeiten: selbsttragend mit vier Pfeilern, an der Wand anliegend, in bereits bestehende Umgebungen integriert oder an diese angebaut, ohne senkrechte Pfeiler (Alba Liberty).

ES ALBA DEDICA GRAN ATENCIÓN A CALIDAD, SIMPLICIDAD DE CONSTRUCCIÓN, FLEXIBILIDAD DE USO Y SOLIDEZ GENERAL, ASPECTOS QUE, DESDE SIEMPRE, HA DESTACADO CORRADI.

Con un diseño lineal marcado por el nuevo cambio de imagen del carter angular, Alba se adapta a los estilos arquitectónicos tradicionales así como a los más modernos o contemporáneos; se puede instalar de diferentes maneras: autoportante con cuatro columnas, adosada a la pared, integrada o apoyada en espacios existentes, sin columnas verticales (Alba Liberty).

NL ALBA WEERSPIEGELT GROTE AANDACHT OP HET GEBIED VAN KWALITEIT, EENVOUDIGE CONSTRUCTIE, FLEXIBEL GEBRUIK EN SOLIDITEIT WAAR CORRADI OM BEKEND STAAT.

Met een rechtlijnig design dat wordt benadrukt door de nieuwe restyling van de hoekomkasting, is Alba geschikt voor zowel traditionele als meer moderne of hedendaagse bouwstijlen en kan het op verschillende manieren worden geïnstalleerd: zelfdragend met vier staanders, aan een muur aangebouwd, geïntegreerd of leunend tegen bestaande ruimtes, zonder verticale staanders (Alba Liberty).

ALBA

EN ALBA CAN REACH DIMENSIONS OF 600 X 605 CM WITH TWO COUPLED MODULES WITHOUT THE ADDITION OF INTERMEDIATE PILLARS.

More complex configurations can be realised as well, by joining several modules with shared intermediate pillars.

DE ALBA KANN OHNE DIE ERFORDERNIS WEITERER ZWISCHENPFEILER MIT ZWEI MODULEN GEKOPPELT WERDEN UND ERREICHT SO ABMESSUNGEN VON 600X605 CM.

Komplexere Konfigurationen können anhand einer Kombination mehrerer Module mit gemeinsamen Zwischenpfeilern gebildet werden.

IT ALBA PUÒ RAGGIUNGERE LE DIMENSIONI DI 600 X 605 CM CON DUE MODULI ACCOPPIATI SENZA L'AGGIUNTA DI PILASTRI INTERMEDI.

E' possibile realizzare configurazioni più articolate unendo più moduli con i pilastri intermedi in condivisione.

ES ALBA PUEDE ALCANZAR LAS DIMENSIONES DE 600 X 605 CM CON DOS MÓDULOS ACOPLADOS SIN AÑADIR COLUMNAS INTERMEDIAS.

Se pueden realizar configuraciones más articuladas uniendo varios módulos con las columnas intermedias compartidas.

FR ALBA PEUT ATTEINDRE LES DIMENSIONS DE 600 X 605 CM PAR DEUX MODULES ACCOUPlés SANS AJOUTER AUCUN PILIER INTERMÉDIAIRE.

Il est possible de réaliser des configurations plus articulées en joignant plusieurs modules avec des piliers intermédiaires partagés.

NL ALBA KAN AFMETINGEN VAN 600 X 605 CM BEREIKEN MET TWEE GEKOPPELDE MODULES ZONDER TOEVOEGING VAN TUSSENSTAANDERS.

Men kan complexere configuraties creëren door meerdere modules met gedeelde tussenliggende staanders te combineren.



Shared pillar
Pilastro condiviso
Pilier partagé
Verdoppelung des Zwischenpfeilers
Columna compartida
Gedeelde tussenstaanders



EN ALBA'S MOTOR, FITTED ON THE LONGITUDINAL SIDE, IS PROVIDED WITH A PROTECTION CASE THAT EXCEEDS BY 13 CM THE TOTAL HEIGHT OF THE STRUCTURE. WHEN THE BLADES ARE FULLY OPEN THEY REMAIN VISIBLE EXTERNALLY, EXCEEDING THE TOTAL HEIGHT BY 9.5 CM.

Think about the direction in which you want Alba's blades to open: do you want to protect your outdoor space and create new shaded areas or let all the sunlight in? Choose, with Alba you can do it.

DE DER AN DER LÄNGSSEITE MONTIERTE MOTOR VON ALBA IST MIT EINER SCHUTZABDECKUNG VERSEHEN, WELCHE DIE GESAMTHÖHE DER STRUKTUR UM 13 CM ÜBERSCHREITET. VOLLSTÄNDIG GEÖFFNET SIND DIE LAMELLEN VON AUSSEN ERSICHTLICH, DA SIE DIE GESAMTHÖHE UM 9,5 CM ÜBERSCHREITEN.

Entscheiden Sie, in welche Richtung sich die Lamellen Alba öffnen sollen: Möchten Sie Ihren Outdoor-Bereich schützen und Schattenbereiche schaffen oder aber das gesamte Sonnenlicht durchdringen lassen? Mit Alba haben Sie die Wahl.

IT IL MOTORE DI ALBA, MONTATO SUL LATO LONGITUDINALE È DOTATO DI UN CARTER DI PROTEZIONE CHE SUPERA L'ALTEZZA TOTALE DELLA STRUTTURA DI 13 CM. LE LAMELLE, QUANDO COMPLETAMENTE APERTE, RIMANGONO VISIBILI ALL'ESTERNO SUPERANDO L'ALTEZZA TOTALE DI 9,5 CM.

Pensa alla direzione in cui vuoi che le lamelle di Alba si aprano: vuoi proteggere il tuo outdoor e creare spazi d'ombra o lasciare entrare tutta la luce del sole? Scegli, con Alba puoi.

ES EL MOTOR DE ALBA, MONTADO EN EL LADO LONGITUDINAL, ESTÁ DOTADO DE CÁRTER DE PROTECCIÓN QUE SUPERA LA ALTURA TOTAL DE LA ESTRUCTURA POR 13 CM. CUANDO ESTÁN COMPLETAMENTE ABIERTAS, LAS LAMAS QUEDAN A LA VISTA, SUPERANDO LA ALTURA TOTAL POR 9,5 CM.

Piensa en la dirección en la que quieres que se abran las lamas de Alba: ¿quieres proteger tu espacio exterior y crear espacios de sombra o dejar entrar toda la luz del sol? Elige, con Alba puedes.

FR LE MOTEUR D'ALBA, INSTALLÉ DU CÔTÉ LONGITUDINAL, EST ÉQUIPÉ D'UN CARTER DE PROTECTION DÉPASSANT DE 13 CM LA HAUTEUR TOTALE DE LA STRUCTURE. UNE FOIS COMPLÈTEMENT OUVERTES, LES LAMES RESTENT VISIBLES DE L'EXTÉRIEUR EN DÉPASSANT DE 9,5 CM LA HAUTEUR TOTALE.

Songez à la direction d'ouverture des lames d'Alba que vous préférez : voulez-vous protéger votre extérieur et créer des zones ombragées ou bien laisser que la lumière du soleil entre librement ? Avec Alba, vous avez le choix.

NL DE MOTOR VAN ALBA IS GEMONTEERD AAN DE ZIJDE IN LENGTERICHTING EN IS VOORZIEN VAN EEN BESCHERMKAP DIE 13 CM BOVEN DE TOTALE HOOGTE VAN DE STRUCTUUR UITSTEekt. DE VOLLEDIG GEOPENDE LAMELLEN ZIJN AAN DE BUITENKANT ZICHTBAAR EN STEKEN MET 9,5 CM BOVEN DE TOTALE HOOGTE UIT.

Bedenk in welke richting u wilt dat de lamellen van Alba worden geopend: wilt u uw outdoor beschermen en schaduwzones vormen, of wilt u dat al het zonlicht naar binnen kan stromen? Met Alba kunt u kiezen.

ALBA

EN ALBA'S PROFILES ARE DISCRETE: THE SQUARE PILLAR HAS A CROSS-SECTION OF 11 CM, WHILE THE BEAM - WITH INTEGRATED GUTTER - MEASURES 23 X 11 CM.

The Alba pillar is not constrained to the corner of the structure and can be shifted by up to 1/5 of the total projection of the structure, for more design freedom and an even larger area of shading.

To complete the ambience, all vertical screens from the Corradi range, MyGlass sliding glassdoors or Aura brise-soleil can be added to Alba.

IT I PROFILI DI ALBA SONO DISCRETI: IL PILASTRO QUADRATO HA UNA SEZIONE DI 11 CM, MENTRE LA TRAVE - CON GRONDA INTEGRATA, MISURA 23 X 11 CM.

Il pilastro di Alba non è vincolato all'angolo della struttura e può essere traslato fino a 1/5 della sporgenza totale della struttura, per maggiore libertà di progetto e una superficie ombreggiante ancora più ampia.

Per completare l'ambiente, è possibile aggiungere ad Alba tutti gli screen della gamma Corradi, le vetrate scorrevoli MyGlass oppure i brise soleil Aura.

FR LES PROFILÉS D'ALBA SONT DISCRETS : LE PILIER CARRÉ A UNE SECTION DE 11 CM, TANDIS QUE LA POUTRE, AVEC GOUTTIÈRE INTÉGRÉE, MESURE 23 X 11 CM.

Le pilier d'Alba n'étant pas lié à l'angle de la structure, il peut être déplacé jusqu'à 1/5 de l'avancée totale de la structure, pour une plus grande liberté de conception et une zone ombragée encore plus étendue.

Pour compléter l'espace, on peut ajouter à Alba tous les screen de la gamme Corradi, les baies vitrées coulissantes MyGlass ou les brise-soleil Aura.

DE DIE PROFILE VON ALBA SIND DEZENT: DER QUADRATISCHE PFEILER HAT EINEN QUERSCHNITT VON 11 CM, WÄHREND DER BALKEN MIT INTEGRIERTER REGENRINNE 23X11 CM MISST.

Der Pfeiler von Alba muss nicht zwangsläufig in der Ecke der Konstruktion positioniert sein bzw. kann er für den Erhalt einer noch größeren Beschattungsfläche und für mehr Gestaltungsfreiheit bis zu 1/5 der Gesamtausladung der Konstruktion versetzt werden.

Zur Vervollständigung dieses Bereichs kann Alba durch alle Screens aus dem Corradi Angebot, die Glasschiebetüren MyGlass oder die Brise Soleils Aura ergänzt werden.

ES LOS PERFILES DE ALBA SON DISCRETOS: LA COLUMNA CUADRADA TIENE UNA SECCIÓN DE 11 CM, MIENTRAS QUE LA VIGA - CON GÁRGOLA INTEGRADA, MIDE 23 X 11 CM.

La columna de Alba no está vinculada al ángulo de la estructura y se puede trasladar hasta 1/5 de la salida total de la misma, para obtener más libertad de proyecto y una superficie de sombra aún más amplia.

Para completar el ambiente, se pueden añadir a Alba todas las pantallas de la gama Corradi, los ventanales correderos MyGlass o bien los brise soleil Aura.

NL DE PROFIELEN VAN ALBA ZIJN DISCREET: DE VIERKANTE STAANDER HEEFT EEN DOORSNEDE VAN 11 CM, TERWIJL DE BALK - MET GEÏNTEGREERDE GOOT - 23 X 11 CM MEET.

De Alba-staander is niet aan de hoek van de constructie gebonden en kan tot 1/5 van de totale uitval van de structuur verplaatst worden, voor meer vrijheid in het ontwerp en een nog grotere schaduwzone.

Om de omgeving te vervolledigen, kan men alle screens van het Corradi-assortiment, de MyGlass glazen schuifdeuren of de Aura brise-soleils aan Alba toevoegen.



Shifted pillar
Pilastro traslato
Pilier déporté
Versetzte pfosten
Pilar desplazado
Naar binnen geschoven pilaar



ALBA

EN TO CONTINUE TO EXPERIENCE THE OUTDOOR SPACE IN THE EVENING, YOU CAN CHOOSE LED LIGHTING INTEGRATED INTO THE BLADES AND RAY LIGHTS APPLIED TO THE GUTTERS.

The lighting can be adjusted to reduce light intensity according to the situation.

IT PER CONTINUARE A VIVERE LO SPAZIO ESTERNO ANCHE DI SERA, SI PUÒ SCEGLIERE L'ILLUMINAZIONE LED INTEGRATA NELLE LAMELLE E LE LUCI RAY APPLICATE SULLE GRONDE.

L'illuminazione può essere regolata per ridurre l'intensità luminosa a seconda della situazione.

FR POUR CONTINUER À PROFITER DE L'EXTÉRIEUR MÊME LE SOIR, ON PEUT OPTER POUR UN ÉCLAIRAGE À LED INTÉGRÉ DANS LES LAMES ET LES LUMIÈRES RAY APPLIQUÉES SUR LES GOUTTIÈRES.

L'éclairage peut être gradué pour réduire l'intensité lumineuse selon la situation.

DE UM DEN AUSSENBEREICH AUCH ABENDS ZU GENIESSEN, KÖNNEN DIE IN DIE LAMELLEN INTEGRIERTE LED-BELEUCHTUNG UND AN DEN REGENRINNEN ANGEBRACHT E RAY LEUCHTEN GEWÄHLT WERDEN.

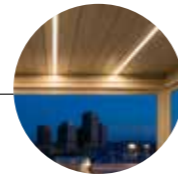
Die Beleuchtung kann so eingestellt werden, dass die Lichtstärke abhängig von der jeweiligen Situation verringert werden kann.

ES PARA SEGUIR VIVIENDO EL ESPACIO EXTERIOR INCLUSO DE NOCHE, SE PUEDE OPTAR POR LA ILUMINACIÓN LED INTEGRADA EN LAS LAMAS Y LAS LUCES RAY APLICADAS EN LAS GÁRGOLAS.

La iluminación se puede regular para reducir la intensidad luminosa según la situación.

NL OM OOK 'S AVONDS TE BLIJVEN GENIETEN VAN DE BUITENRUIMTE KAN JE KIEZEN VOOR DE LEDVERLICHTING GEÏNTEGREERD IN DE LAMELLEN EN DE RAY VERLICHTING TOEGEPAST OP DE DAKRAND.

De verlichting kan worden geregeld om de intensiteit afhankelijk van de situatie te verlagen.



LED lights integrated in the blades
Luce LED integrata nella lama
Lumières LED intégrées dans les lames
In Lamellen integrierte LED-Leuchten
Luces LED integradas en las lamas
Led-verlichting geïntegreerd in de lamellen



HIGHLIGHTS

EN

Customised product
Single module size up to 450 x 608,3 cm
Possibility of joining several modules without doubling the pillar
11 x 11 cm pillars and 23 x 11 cm beam
Freestanding, wall-mounted, integrated or supported in existing rooms, without pillars (Alba Liberty)
Blades adjustable up to 150°
Motorised or manual
Possibility of one or more retracted pillars for maximum design flexibility
Side closures with vertical screens, sun shade panels or sliding glassdoors
Rainwater management via perimeter gutter and downpipe integrated in the pillar
System that prevents water from bouncing back inside in heavy rain
LED lights incorporated in the blades
Anemometer and rain sensor
Visible motor

IT

Prodotto su misura
Dimensioni modulo singolo fino a 450 x 608,3 cm
Possibilità di accoppiare più moduli senza raddoppiare il pilastro
Pilastrini 11x11 cm e trave 23 x 11 cm
Autoportante, adossata a parete, integrata o in appoggio in vani esistenti, senza pilastrini (Alba Liberty)
Lamelle orientabili fino a 150°
Motorizzata o manuale
Possibilità di uno o più pilastrini retratti per la massima flessibilità di progetto
Chiusure laterali con screen verticali, brise soleil o vetrate
Gestione dell'acqua piovana tramite gronda perimetrale e pluviale integrato nel pilastro
Sistema che impedisce il rimbalzo dell'acqua all'interno in caso di forte pioggia
Luci LED integrate nelle lamelle
Anemometro e sensore pioggia
Motore a vista

FR

Produit sur mesure
Dimensions du module simple jusqu'à 450 x 608,3 cm
Possibilité de coupler plusieurs modules sans avoir à doubler le pilier
Piliers de 11x11 cm et poutre de 23 x 11 cm
Autoportante, adossée au mur, intégrée ou en appui aux espaces existants, sans piliers (Alba Liberty)
Lames orientables jusqu'à 150°
Motorisée ou manuelle
Possibilité d'un ou plusieurs piliers rétractés pour une flexibilité maximale du projet
Fermetures latérales avec screen verticaux, brise-soleil ou baies vitrées
Écoulement des eaux de pluie par une gouttière périmétrale et un tuyau de descente intégré dans le pilier
Système empêchant le rejaillissement de l'eau à l'intérieur en cas de fortes pluies
Lumières LED intégrées dans les lames
Anémomètre et capteur de pluie
Moteur visible

DE

Maßgefertigt
Abmessungen eines Einzelmoduls bis 450 x 608,3 cm
Möglichkeit einer Kopplung mehrerer Module, ohne den Pfeiler verdoppeln zu müssen
Pfeiler 11 x 11 cm und Balken 23 x 11 cm
Selbsttragend, Wandmontage, integriert oder anliegend an bestehende Konstruktionen, ohne Pfeiler (Alba Liberty)
Bis auf 150° schwenkbare Lamellen
Mit Motorantrieb oder manuell
Möglichkeit, eines oder mehrerer rückgesetzter Pfeiler für eine maximale Projektflexibilität
Seitliche Verschlüsse mit vertikalen Screens, Brise-Soleil oder Verglasungen
Das Regenwasser läuft über eine umlaufende Regenrinne und ein in den Pfeiler integriertes Fallrohr ab
System, das verhindert, dass das Wasser bei starkem Regen in den Innenbereich spritzt
In Lamellen integrierte LED-Leuchten
Windgeschwindigkeitsmesser und Regensensor
Sichtbarer Motor

ES

Producido a medida
Dimensiones módulo individual hasta 450 x 608,3 cm
Posibilidad de acoplar varios módulos sin duplicar la columna
Columnas 11x11 cm y viga 23 x 11 cm
Autoportante, adosada a la pared, integrada o apoyada en espacios existentes, sin columnas (Alba Liberty)
Lamas orientables hasta 150°
Motorizada o manual
Posibilidad de una o más columnas retraídas para la máxima flexibilidad del proyecto
Cierres laterales con pantallas verticales, brise soleil o ventanales
Gestión del agua pluvial a través de canalón perimetral y bajante integrada en la columna
Sistema que impide el rebote del agua en el interior en caso de lluvia fuerte
Luces LED integradas en las lamas
Anemómetro y sensor de lluvia
Motor a la vista

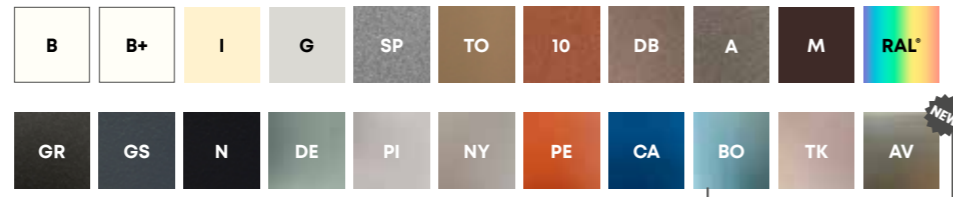
NL

Product op maat
Afmetingen enkele module tot 450 x 608,3 cm
Mogelijkheid om meerdere modules te koppelen zonder het aantal staanders te verdubbelen
Staanders 11 x 11 cm en spant 23 x 11 cm
Zelfdragend of aangebouwd aan de muur, geïntegreerd of tegen bestaande ruimtes zonder staanders (Alba Liberty)
Tot 150° verstelbare lamellen
Gemotoriseerd of handmatig
Mogelijkheid van één of meer ingetrokken staanders voor maximale flexibiliteit in het ontwerp
Laterale sluitingen met verticale screens, brise-soleil of vensters
Regenwaterbeheer via de omtrekgoot en in de staander geïntegreerde regenpijp
Systeem dat voorkomt dat het water bij hevige regen terug naar binnen stroomt
Led-verlichting geïntegreerd in de lamellen
Anemometer en regensensor
Zichtbare motor

ALBA

Colours | Colori | Coloris | Farben | Colores | Kleuren

Structure and blades
Struttura e lamelle
Structure et les lames
Struktur un lamellen
Estructura y lamás
Struktuur en lamellen



Differences in colour tonalities may occur and depend on the reproduction technique. | Eventuali differenze di tonalità dei colori sono dovute alla tecnica di riproduzione.
Toute différence éventuelle de tonalité est due à technique de reproduction. | Eventuelle Farbunterschiede sind drucktechnisch bedingt.
Pueden producirse diferencias de tonalidad debidas a la técnica de reproducción. | Eventuele kleurverschillen zijn te wijten aan de druktechniek.

Maximum dimensions Dimensioni massime Dimensions maximales Maximale abmessungen Dimensiones máximas Maximum afmetingen	450 x 608,3 cm			3150 l/h 2 Drains open 2 Scarichi aperti 2 écoulements ouverts 2 Offene abflüsse 2 desagües abiertos 2 open afvoeren
Total height Altezza totale Hauteur totale Gesamthöhe Altura total Totale hoogte	303 cm	standard		110 Kg / mq (dim. 450 x 608,3 x 280h cm)
Pillar section Sezione pilastri Section de pilier Querschnitt der pfofen Sección de columna Doorsnede staanders	11 x 11 cm			6 With closed blades A lamelle chiuse Avec lames fermées Mit geschlossenen Lamellen Con lamas cerrada Bij gesloten lamellen class EN 13561
Beam section Sezione trave Poutre de section Stützbalken Sección de la viga Draagbalkgedeelte	11 x 23 h cm			3 With open blades A lamelle aperte Avec lames ouvertes Mit offenen Lamellen Con lamas abiertas Open lamellen
Blade passage Passo lame L'étape des lamelles Lamellenabstand Paso de la lama Afstand tussen lamellen	21,5 cm			Opt
Integrated gutters Gronde integrate Gouttières intégrées Integrierte rinnen Canalones integrados Geïntegreerde dakgoten				Opt
Downpipe integrated in the pillar Pluviale integrato nel pilastro Tuyau de descente intégré dans le pilier In den Pfeiler integriertes Fallrohr Pluvial integrado en la columna In de staander ingebouwde regenpijp				Opt

The maximum permissible load is calculated with closed blades and 275 cm of height passage, thus in the worst-case situation. In case of snow, it is advisable to position the blades at 90° to avoid excessive accumulations.
Il carico massimo ammissibile è calcolato a lamelle chiuse e a 275 cm di passaggio, quindi nella situazione più sfavorevole. In caso di neve è comunque consigliabile posizionare le lamelle a 90° per evitare eccessivi accumuli.
La charge maximale admissible est calculée sur des lamelles fermées et avec 275 cm de passage, donc dans la situation la plus défavorable. En cas de neige, il est alors conseillé de mettre les lamelles à 90° pour éviter des accumulations excessives.

Die maximale Belastung ist auf einen Zustand mit geschlossenen Lamellen und 275 cm Durchgang berechnet. Bei Schnee ist es ratsam, die Lamellen auf 90° zu stellen, um eine übermäßige Anhäufung zu vermeiden.
La carga máxima admisible se calcula con las lamas cerradas, y a 275 cm de paso, en la situación más desfavorable. En caso de nieve, es aconsejable poner las lamas en posición a 90°, para evitar la sobre carga.
De maximaal toelaatbare lading is berekend voor gesloten lamellen en een doorgang van 275 cm, dus in het meest ongunstige geval. Wanneer het sneeuwt is het in elk geval raadzaam de lamellen 90° open te zetten, om buitenmatige ophopingen te vermijden.



WARRANTY | GARANZIA | GARANTIE | GARANTIE | GARANTÍA | GARANTIE

	ALUMINIUM ALLUMINIO ALUMINIUM ALUMINIUM ALUMINIO ALUMINIUM		FABRICS TESSUTI TISSUS GEWEBE TEJIDOS TEXTIEL	MOTORS AND ELECTRIC COMPONENTS MOTORIDUTTORI E COMPONENTI ELETTRICI MOTEURS ET ÉQUIPEMENTS ÉLECTRIQUES MOTOREN UND ELEKTRISCHE COMPONENTEN MOTORES Y COMPONENTES ELÉCTRICOS MOTOREN EN ELEKTRISCHE COMPONENTEN		CRISTAL
--	--	--	---	---	--	---------

	SINGLE MODULE MODULO SINGOLO MODULE SIMPLE EINZELMODUL MÓDULO INDIVIDUAL ENKELE MODULE	DOUBLE MODULE MODULO DOPPIO MODULE DOUBLE DUBBELE MODULE MÓDULO DOBLE DUBBELE MODULE	NO. PILLARS N° PILASTRI N. DE PILIERS ANZAHL DER PFOSTEN N.º COLUMNAS AANTAL STAANDERS	INSTALLATION TYPE TIPO DI INSTALLAZIONE TYPE D'INSTALLATION INSTALLATIONSART TIPO DE INSTALACIÓN TYPE INSTALLATIE
Freestanding Autoportante Autoportante Freistehend Autoportante Zelfdragend			4	1
Wall-mounted Addossata Adossée Angebaud Adosada Aangebouwd			2	2.1 Blades on load bearing structure Lamelle alla struttura portante Lames à la structure porteuse Lamellen an die Tragstruktur Lamas en la estructura portante Lamellen aan de dragende structuur
Longitudinal wall-mounted Addossata longitudinale Adossée longitudinale Längsangebaut Adosada longitudinal Aangebouwd in lengterichting			2	2.2 Blades ⊥ on load bearing structure Lamelle ⊥ alla struttura portante Lames ⊥ à la structure porteuse Lamellen an die Tragstruktur Lamas ⊥ en la estructura portante Lamellen ⊥ aan de dragende structuur
Wall-mounted Addossata Adossée Angebaud Adosada Aangebouwd			1	2.3 Blades ⊥ and on load bearing structure Lamelle ⊥ e alla struttura portante Lames ⊥ et à la structure porteuse Lamellen ⊥ und an tragender Struktur Lamas ⊥ y en la estructura portante Lamellen ⊥ en aan de dragende structuur
ALBA LIBERTY Integrated Integrata Intégrée Integriert Integrada Geïntegreerd		-	0	3
ALBA LIBERTY Resting In appoggio En appui Wandmontage Gesteund En apoyo			0	4

Corradi Srl

Via M. Serenari, 20
40013 Castel Maggiore BO, Italy
T +39 051 4188 411
E hello@corradi.eu

www.corradi.eu

